



ROMÂNIA JUDEȚUL BIHOR



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ORADEA

Municipiul Oradea, județul Bihor, Piața Unirii, nr. 1, C.P. 410 100, Tel. +40 0259-437 000, Fax. +40 0259-437 544, E-mail: primarie@oradea.ro

HOTĂRÂRE

privind aprobarea unui Protocol de colaborare între U.A.T. – Municipiul Oradea și Comuna Băcioi din Republica Moldova în vederea realizării unor acțiuni pentru dezvoltarea relațiilor de prietenie

Analizând Referatul de aprobare, inițiat de către primarul municipiului Oradea, înregistrat sub numărul 136.689 din data de 22.03.2023 și Raportul de Specialitate înregistrat sub numărul 136.695 din data de 22.03.2023, prin care Direcția Economică propune aprobarea unui Protocol de colaborare între U.A.T. – Municipiul Oradea și Comuna Băcioi din Republica Moldova în vederea realizării unor acțiuni pentru dezvoltarea relațiilor de prietenie.

Luând în considerare:

- prevederile art. 35[^]1 din Legea 273/2006 privind finanțele publice locale,
 - Ordinului nr. 1120 din 1 iulie 2014 pentru aprobarea procedurii de finanțare prevăzute la art. 35[^]1 din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale,
 - Hotărârea Consiliului Local nr. 263/26.03.2020 privind aprobarea încheierii unui acord de înfrățire și cooperare între Municipiul Oradea Județul Bihor din România și Unitatea Administrativ Teritorială - comuna Băcioi Municipiul Chișinău din Republica Moldova,
 - Hotărârea Consiliului Local nr. 164/24.02.2022 privind aprobarea finanțării proiectului: „Construcția și amenajarea parcului cu teatrul de vară și havuz din str. Independenței, sat Băcioi, comunz Băcioi, municipiul Chisinău”
 - adresei nr. 02/1-37/328 din 01.03.2023 emisă de Primăria Comunei Băcioi din Republica Moldova,
- Văzând proiectul de hotărâre și avizul consultativ al Comisiei de Specialitate a Consiliului Local;

În temeiul art. 89 alin. (6), alin. (8) și alin. (14), art. 129 alin. (2) lit. e), alin. (9) lit. c), art. 139 alin. (3) lit. a) și lit. f) și art. 196 alin. (1) lit. a) din din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare;

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ORADEA

Hotărâște:

Art. 1. Se aprobă Protocolul de colaborare încheiat între U.A.T. – Municipiul Oradea și Comuna Băcioi din Republica Moldova în vederea realizării unor acțiuni pentru dezvoltarea relațiilor de prietenie, conform Anexei nr. 1 care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. Se aprobă finanțarea din bugetul local al Municipiului Oradea a sumei 43.639,29 lei pentru achiziționarea un număr de 1.038 cărți de cultură în limba română și predarea acestora comunei Băcioi, conform protocolului de la art. 1.

Art. 3. Se împuternicește Primarul Municipiului Oradea să semneze Protocolul de colaborare, după îndeplinirea tuturor procedurilor prevăzute de lege, în numele Municipiului Oradea.

Art. 4. Se aprobă rectificarea bugetului local pentru anul 2023, conform Anexei nr. 2 care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 5. Ducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se încredințează Direcției Economice.

Art. 6. Prezenta hotărâre se comunică cu:

- Instituția Prefectului județului Bihor;
- Primarul municipiului Oradea;
- Direcția Economică;
- Primăria Comunei Băcioi, prin grija Direcției Economice;
- Se publică în Monitorul Oficial Local al municipiului Oradea.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ
Barabaș Călin - Iulian

Oradea, 24 martie 2023

Nr. 170

Hotărârea a fost adoptată cu unanimitate de voturi „pentru”



CONTRASEMNEAZĂ
SECRETAR GENERAL
Eugenia Borbei

PROTOCOL DE COLABORARE

În conformitate cu:

- art. 35¹ din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
- prevederile Ordinului comun al ministrului dezvoltării regionale și administrației publice și al ministrului finanțelor publice nr. 1120/1030/2014 pentru aprobarea procedurii de finanțare prevăzute la art. 35¹ din Legea finanțelor publice nr. 273/2006 cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârea Consiliului Local nr.263/26.03.2020 privind aprobarea încheierii unui acord de înfrățire și cooperare între Municipiul Oradea Județul Bihor din România și Unitatea Administrativ Teritorială - comuna Băcioi Municipiul Chișinău din Republica Moldova
- Hotărârea Consiliului Local nr.164/24.02.2022 privind aprobarea finanțării proiectului „Construcția și amenajarea parcului cu teatrul de vară și havuz din str. Independenței, s.Băcioi, com.Băcioi, mun.Chisinău”

Ținând cont de adresa nr. 02/1-37/328 din 01.03.2023, înregistrată la Municipiul Oradea sub nr. 107305 din 01.03.2023, prin care Primăria Comunei Băcioi invită reprezentanții Municipiului Oradea la inaugurarea Parcului public cu teatru de vară și havuz din com. Băcioi, acest program incluzând și un program artistic,

În scopul perfecționării/îmbunătățirii cunoștințelor de limba română a populației din Republica Moldova, prin achiziționarea de către Municipiul Oradea și distribuirea unor cărți de cultură în limba română, cu ocazia vizitei pe care o vor efectua în data de 27.03.2023 cu prilejul inaugurării Parcului public cu teatru de vară și havuz din comună, obiectiv de investiții realizat cu sprijinul financiar al Municipiului Oradea,

PĂRȚILE:

1. **MUNICIPIUL ORADEA**, cu sediul în P-ța Unirii, nr.1, loc. Oradea, Județ Bihor, cod poștal 410100, cod fiscal 4230487, reprezentat legal prin Primar - domnul Florin Birta, în calitate de finanțator pentru Proiectul de investiții Construcția și amenajrea parcului cu teatru de vară și havuz din strada Independenței, s. Băcioi, Mun Chișinău, Republica Moldova;
2. **COMUNA BĂCIOI, MUNICIPIUL CHIȘINĂU DIN REPUBLICA MOLDOVA**, cu sediu în Municipiul Chișinău, com.Băcioi, str. Independenței, nr.125, reprezentată legal de domnul Leahu Ilie, având funcția de Primar, pe de altă parte,

au convenit încheierea prezentului Protocol de colaborare:

ART. 1. Obiectul Protocolului de colaborare

Părțile convin achiziționarea și distribuirea unor cărți de cultură în limba română, cu ocazia vizitei reprezentanților Municipiului Oradea în Comuna Băcioi, din data de 27.03.2023.

ART. 2. Durata Protocolului de colaborare

Durata Protocolului de colaborare începe cu data semnării prezentului protocol și rămâne valabil până la data finalizării distribuirii cărților.

ART. 3. Responsabilitățile părților.

A. Responsabilitățile Municipiului Oradea sunt următoarele:

1. Să respecte înțelegerea de cooperare;
2. Să achiziționeze un număr de 1.038 cărți de cultură în limba română, în valoare totală de 43.639,29 lei, spre a fi înmânate reprezentanților Comunei Băcioi, cu ocazia vizitei din data de 27.03.2023.
3. Să înmâneze reprezentanților Comunei Băcioi un număr de 1.038 cărți de cultură în limba română, în baza unui proces-verbal de predare-primire, pentru a fi puse la dispoziția unor biblioteci din Republica Moldova în scopul asigurării accesului populației la aceste cărți.
4. Să întreprindă toate activitățile necesare realizării obiectivelor stabilite de comun acord;

B. Responsabilitățile Comunei Băcioi sunt următoarele:

1. Să respecte Înțelegerea de cooperare;
2. Să primească de la reprezentanții Municipiului Oradea un număr de 1.038 cărți de cultură în limba română, în baza unui proces-verbal de predare-primire, pentru a fi puse la dispoziția unor biblioteci din Republica Moldova în scopul asigurării accesului populației la aceste cărți.
3. Să întreprindă toate demersurile necesare distribuirii cărților care fac obiectul prezentului Protocol de colaborare către biblioteci din Republica Moldova în scopul asigurării accesului populației, conform legislației din Republica Moldova.
4. Să pună la dispoziția Municipiului Oradea o copie xerox, certificată pentru conformitate cu originalul, a documentului justificativ prin care s-a asigurat predarea cărților către biblioteci.
5. Să întreprindă toate activitățile necesare realizării obiectivelor stabilite de comun acord.

ART. 4. Soluționarea diferendelor

(1) Legea aplicabilă prezentului acord de finanțare este legea română.

(2) Orice diferend apărut în legătură cu interpretarea și aplicarea prezentului acord de finanțare se va soluționa, amiabil, de către părți, pe calea negocierilor directe și a consultărilor diplomatice.

ART. 5. Prevederi finale

Prezentul Protocol de colaborare se poate modifica prin act adițional, la solicitarea uneia din părți.

Prezentul Protocol de colaborare a fost întocmit în 2 exemplare originale, câte un exemplar pentru fiecare parte semnatară.

JUDEȚUL BIHOR,

COMUNA BĂCIOI,

Primar
Florin Birta

Primar,
Ilie Leahu

Municipiul Oradea

Rectificare buget local pe anul 2023

mii lei

Nr. crt	Denumirea indicatorilor	Cod	Sectiunea	Plan	Propuneri	Influente
	CHELTUIELI			1,752.00	1,752.00	0.00
1	Cap.51.02.01.03 Autoritati executive			1,752.00	1,752.00	0.00
	Carti, publicatii si materiale documentare	20.11	Funcționare	16.00	59.64	43.64
	Alte cheltuieli cu bunuri si servicii	20.30.30	Funcționare	1,736.00	1,692.36	-43.64